

# اخوت فکری

عمل اداره سی: باب عالی جاده سنده  
یکی عثمانلی مطبعه و کتبخانه سی

آبونه شرائطی:

ممالک عثمانیه ایچون سنه لکی ۴۰ آلتی آیلنی ۲۵ غروشد  
ممالک اجنبیه ۱۲ ۷ فرانقدر

مقدس وظایف اجتماعیه‌نک ترتب ایستدیکنی ، دلائله اثبات ایلده‌رک نظر انتباهمی جلب ایتمک ایستور .  
فاعتبروا ..! ( صیفه ۷۷ - ۹۳ ) -

کریدی احمدساقی

« کلین - قان آنا ، مسئله‌سنه دأر ... »

بچن کون نوشکویان زماندن بری دیوردی که :  
- ازدواجی؟ .. بولکه دینک اوچه کلنجه سیگیرلرم اوینا بور .  
بیلمیرمیکسن ، بن ازدواجی نه به بکزم تیرم : رچل قانوانوزنه!  
سینکر اطرافنه اوشوشور ، هیدی قانوانوزک محتویات  
سکریندن حصه یاب اولق سو-اسیله چیرینیرلر ، قباعی  
آجیق بولونجه کافه سی بر حرص جوع ایله ایجری طالار .  
اولا ایاقلری صکرده قنادرلی پایشیر ، اوندن صکره  
صبرت اوستی جان وریرلر . بن مدافعه ایتم : - بتون  
متأهلین دنیایی سینکه بکزمک هم ظرافتکزه همده  
حقیقت حاله مغایردر دیدم . - بالعکس ، دیدی ، بلاهت  
بشریه حد وحدود یوقدر . فقط دیکله ییکز ، قانوانوزک  
قریان اشتها سی یوقدرله قالماسز اطرافنه یکیدن ییکی به  
بیریکن - سینکر او سکر آبادک ایجنه دالایلنلره برهت  
حسدله باقارلر . « آه بنده کیرسه م .. » نهایت شیشه‌نک  
آجیق آغزندن اونلرده کیرر . اونلرده واصل امل  
اولورلر . فقط نه چاره ؟ . بلکه رچله کیرسه-ملردی ده  
ای پاشایه جقلردی ؟ . ازدواج ایدنلرک بر وظیفه‌لری واردر که  
بن شیمدی به قدر ایفاسندن کبری قالمدم . بن صوردم : -  
کوزی طیشاریده اولماق دکلې ..؟ حقیلسکزه ؟ . مخاطب  
ظریفم بردنبره سیکبرلدی ، آیاغه قالدی : - « خایر ،  
خایر ؛ دیدی ؟ سزه سویله حکم وظیفه ، اولی ارککلرک  
بکارلری تأهلدن منع ایتملربدر . مثلاً سز - حد اولسون -  
بکارسکز . سزه بویاشده بندن زیاده آنا نصیحتی ایده جک  
آدم یوقدر : زهار اولنهییکز !

— ظرافت مفلوره کز ، دیدم ، هر-سوزکزی

سمیحه‌نه نشر ایتدکاری آثار فیض مدیتدن ، مستولی  
اولدقلری ممالک سکاکی حصه‌مند ایدرلردی ! حالبوکه نه  
کورپوروز ؟ ثروت و سامان ، و شرف و راحت اونلرده ؛  
زحمت و مشقت ، مذلت و حقارت ده زواللی ضعیف  
محمیلرده ! مدیت بویاسه ، اکا بتون قوت قلبمز ایله  
لغت ایدرز . تمی ایدم که اوروپاک بورونش اولدینی  
برده حرص ، بوندن صکره اولسون بیرتیسون و ملیونلرجه  
محمیلرک حیات و سعادت بر جوق اعتسافات اجتماعیه و اقتصادیه  
ایلر زهر لفتکدن مصون قالسون . بویاست شرق ایچون  
نه درجه مو جب خطر و مضار ایلر ، اونستبدده مستلزم  
انتباه عد اولملیدر . حق حیاتی طنائیق و اکا حرمت  
ایتمک ایستمه میانلره قارشو انی مدافعه و محافظه ایچون  
حیاتک استناد ایلدیکنی بتون قوای مادیه و معنویه بی صرف  
ایتمک ، هر انسان و علی‌الحصوص هر ملتک وجبیه اساسیه .  
سیدر . بو عزم فداکارینک ، بوجه جهاد حیات مخشائک ،  
- بتون موانع مشکلاقی زبون ایدمک - نه یوک آثار مد  
موفقیتله تنوع ایتسی ممکن اولدیفنه مثال آرایانلره : « ژاپونیا  
نه ایدی ؟ ونه اولدی ؟ ونه اوله یایلر ؟ » سوئالی ایراد  
ایتمکله جواب ویرمش اولورز . مؤلف کتابک بوحالات  
دولیه بی صفحات متنوعه سیله ملی فلا کتمزه ذیل اوله‌رق  
موضوع بحث ایتسنه بز جوق متحسس قالدق . حسین  
نسیمی یک برادرمن بومباحث انیمه بی ائرنده تکرار ایتمکله  
هر حقیقی مسلم و عثمانلینک تعقیب ایتسی لازم کان خط  
حرکتی صاف و تزیه بر صورتده کوسرتمشدر . غربک عالم  
اسلام حقنده تطبیق ایلدیکنی سیاحتی - ماهیت حقیقیه  
و غایوبه سی استکناه صورته - اکلامق ، دولت علیه  
ایچون صولک دفعه روا کوریلن معاملاتنی تحریل ایچون  
یک مکمل و حساس بر معیار تشکیل ایدر . بومباحثی  
تفصیل ایدن مؤلف ، عینی زمانده یکانه متکلی قوام  
اسلام اولان دولت علیه عثمانیه مرکز ارکان اصلیه مرکبه سی  
بز مسلم عثمانلیره ، معروض قالدیفمز احتیاجات قومیه  
و ملیه دن ماعدا مهم ، حتی حیات قدر قیمتی ده بر جوق

یا لکنز قالان کلین خانمده سزی دیدیکله . لزوم اتفاقدن بحث ایدر . الا نازک و سائط دیپلوماسیه ده او مراجعت ایدر . دیگر طرفدن « قاینا » کوروچمه معاہدہ سی موجبجه سزکده او طرفه کچمه کن قرارلشد برلشد . او طرفده استعمال نفوذہ باشلار . سز کوندوز اوده اولمادیکنز زمان ، عدم اتفاقکنزدن طولانی یا لکنز قالان کلینک اوزرینه هجوم واقعدر . بریغین لقریدین عبارت برمنجمنه بیتهدن سکره هر طرف یورولور . فقط قلبلر کین ایله مالی اوله رق یاریشینی مهاجمه بلاتی حاضر لامق اوزره هر کس حدودینه ، یعنی او طه لرینه چکیلر ! برده آقامش اولوب ده سز یورغون آرغین اویکنزه ، ( کولیوردی ) او آشیان سسعد و انشراحه عودت ایتدیککنز زمان اوی سسر ، صدامسز بولورسکنز . چونکه هر کس اوداجنه قاپاش . نه همشیره کنز ، نه زوجه کنز ، نه ده والده کنز سزه کوروغمز . چونکه هیدی سزه دارغیندر ! اولا ولده خام اوغلنک اولنه سسنه مغیر . همشیره کنز آغا بکنک باشقه برهمسغیه مشغول اولماتدن مضطرب . کلین خانمده ، مجادلہ روزمرده کندیسسنه طرفکیر اولمادیکنزه کوپورمش !. اشته اسباب موجب ! شیمدی نه یا با جقسکز ؟ هیچ حد تلتمه ییکنز . بودقیقده حدت اک بیوک اثر بلاهتدر . زیرا دو کونله ، درنکله بتون بوبالاری سز ایستهمدیکنز ، آلدیکنز ! هان اودا کنزه چیقیکنز . نه .. اشته کلین خانم آلتنه جاقیسنی چاشمش ، یوزنی ، دیواره دوشمش ، سزه دارغین . زنه ار خانمک اسباب انکسارنی صورمه ییکنز . بو ، مقدمه ضعفدر . اوزمان اونک داخل دائره اتفاقی اولما کنزه برشی قلمامشدر . آه .. ! انسان زوجه سیله ، آتیه و فقر داشی علیه جوق کچمه دن برلشور بریور . چونکه زوجه ایله محدود دوسکنز ، میاهده ( کوله رک سویلیوردی ) جغرافی - اما یا لکنز جغرافی - برقومشوق وارا اونک ایچین مهاجمین دیگر هرایکیکنه هجوم ایدمک . اشته اندم . بنده برکون زوجه سی ، سینی بیلمیرک بانا

دیکله جک مخاطب جلبنده سزه خدمت ایدیور . فقط برآز ساکن اولوکزده بانا ایضاح ایدیکنز . ازدواج نیچون بوقادار سزی قورقوش ؟ حال آشنا اولان محب نکنه دان درین درین دوشوندکن سکره : — باقیکنز ، دیدی ، تام اولتور سکنز . ایچ کوکیلکندن ده نقرت ایتش بولونیور سکنز . اولاده آله جفکنز خانمی کندی اویکنزه کنیزه جکسکنز دگی ؟ یک کوزل ! نجشبه ، جمه کچور . کلین ، کوکی دوکون پا طیردیسندن بورغون برآز دیکله جکلر . بوده ای ! درکن اوقاقدن اوقاغه اوده بر موجودیت معجزه سزی کبرمکه باشلور آه ، بونی اها ل ایتمه ییکنز . اوزمان دوشونیور سکنز که سزک برده آتیه کنز وارمش ! سفره کنزه برکنج قادین اوتورد . یورسکنز ، آرتق بکارلغه وداع ایدیور سکنز دگی ؟ فقط سفرمه بردیشی برادرک اولسه کنز ایدر . لکن آلکنزک یازیسی : ایکی دیشنک آره سندم برار ککسکنز ! « کلین قاینا » خصوصت ازلیه سی ده نجشبه کوندن باشلار . هادی هرایکسینک ده یک تربیلی اولدقنی فرض ایدم . اوزمان جمه ایرتسنه قادار سزک ایچون امکان استراحت قابلدز . برکره هفته باشلادیمی ؟ طوزکنزک برکتی بیتز ، باشکنزه اغریلر صارار ، تألیف بین ایچین مهم ریکون فراسسته مظهر اولمادیکنزی دوشونه رک منالم اولورسکنز .

شیمدی بواچ کشیک - سفرمه برقادین دها اوتوردیکنز : کوروچمه ! یعنی سزک همشیره کنز . آرتق بزم طرب قورولمش ، اوچ سس سزه کندینی دیکلتمکه باشلامشدر . آره صره : « جوق اولبور سکنز نی قیزدر میایک واللهی قاجه جم ! .. » دیه نغمه ساز اولان قالین برسس ددو بولور . نه یا با جقسکنز ؟ چار ناچار سزده بوبله حایقیره جقسکنز . کلینلی ، قاینانالی ، کوروچمه لی اولرده شیمدیک اتفاقات دوله یی آکدر بر مناسبات دیپلوماسیه تکران ایدر . مثلاً کوروچمه ایله قان والده خام کلینک اوزرینه مهیای هجوم براتفاق علی عقد ایدرلر . قوتلر هان هان مساویدر

اوت ، هرشي انخطا طرزه ايدن ستملر يالكيز اولك  
چهره-ني بوروشدوره مدي ، يكيدين يكي به نظاهر ايدن  
تقلبات ادبيه يالكيز اوني اونوتديره مدي . اولك سبهي  
دائما كنجدر ، دائما كولر ، قوت ذكايله لمان ايدن  
كوزلري دائما اطرافنده بروسيله استهزا و ايتسام آزار .  
اولك روخنه بوروليه جق ، بيقيمه جق ، دائما زنده ،  
هر وقت مستهزي بر قوت وار . استاد مذك اختيار لاميه جغه  
بو صورته امين اولدقدنصكره حضرت حضاك انابه  
تايدينه نائل اولديغني دوشونمك ايچونده المزه حقيقي  
بر سبب بو قدر دكلي ؟

اوني همز سويديكمز ايچون اوده هميزي سويند  
بره جك بر حيله لطيفهده بولندي . دوستلرينك اترحام  
محفته مقاومت ايدمدي ، سنهيه قادار ستون جرانده  
كولومسبن يازيلري طويلادي ، كتيخانه ادبمه بر جلد  
« وقف » ايتدي : اوراق ايام .

اوراق ايام ، ابادي اغتنامزه سربلن بر مجموعه  
مقالاتدر . بونده اوتزه قلمك هر موضوعه تماس ايدن  
يازيلري وار . بز شيميدي يالكيز قارئين كرامك انظار  
دقتي ، استادك بو ايرنه جلب ايله اكتفا ايدييورز .

كله جك نسخه مزده :

بمنابه الكريم جلال نوري بك افندي . « اوراق ايام »  
ايچون بر مقاله يا جق قلمي وعد بيوردبلر . جلال نوري  
بكك جناب استاد حقنده بسله دكلري حس قدر شناسانهدن  
طولاني جدا مفتخرز .

اخوت فكريه



دارغين كورونجه شاشدم . آم ، اوزمانكي بدلاق ! كنديسنه  
لاواردم ، سودم ، آغلامش كوزلري اويدم . اودقيقهده  
« زوج-زوجه » تقاي تمير ايدلمش اولدي ! اوندن صكره سني  
نه سز صوروكز ، نه بن سويليه . مخاطب عارقم  
صوصدي . شيمدي شطارت معنده سنه بر آز خلل  
كلشيدى . ديدم كه : دوام ايتسه كنز ! او بر آز  
دوشونكدنصكره : اوت دوام ايديم ، ديدى ، اشته  
صوك سوزم : اولمهيكنز ! صكره عقلنه مهم رشي كئش  
اولديغني اكلا نالان بر طوره : - ها ، ديدى ، باقيكز  
هر كنجك والدمسي مشفقدر . همان هر والده اوغلني باتش  
كوز ايتك ايتر . آمارك هر خصوصده حسن نيته  
اعتماد ايديله بيلير . فقط اوغل اولتديرمك ايچين اظهار  
ايديان غيرت دائما شونتيجه وارمق اميلهدر : غوغا  
ايچون بر كلين بولمق !

نا - بي

## جناب شهاب الدين بك

امينز ، سزده بو استادك يازيلري بزم قادار حرارت  
و برستفله او قوديكز ، سزك قلمك كزدهده اونا قارشى ،  
غير اختياري ، حيرت و منتله مزوج بر حس احترام وار .  
جناب شهاب الدين بك افنديك ايلك زاده تحريري  
كورده ليدن بري دوشونكز قاج سنه اولدي ؟ فقط سنه لرك  
اذهان عامه نه نسيان ولايقدي كتيرن تعاقب دائيمسي  
بو قيمتدار نازك نام بلندي تايددن باشقه برشي يامادي ،  
ذانا يالمازديده . الله ده جوق عمر و يرسين ، جناب  
بكي آرتق همز اختيار لامش ، طويلانوب نشر ايدلسه  
بيوك بر جلد اوله جق بر جوق شعرله ، « حج بولنده » بي  
يازان قلمك بورولش اولديغني ظن ايدرك دكلي ؟  
اولك دائما شكاي ايتديكمز امساك تحريرينه بر سبب  
حقيقي بولمايجه هپ بويه دوشونورز . فقط خير ؟ ..